



Internazionale

Sunday will be a great day in the Basque Country



, 06/06/2014

A human chain of Thousands of people will connect the basque city of Durango (Bizkaia) with the basque city of Iruña (Pamplona, ??in Navarre) to 123 km of distance. (Iruña is the historical capital of the Basque Country, internationally known for its festival of San Fermin).

The event has been called GURE ESKU DAGO (It's in our hands)

123 representatives of workers , belonging to several basque trade unions (which is part LAB) made ??our proposal and spread the news support (see attached file) because we share the three basic ideas of this event

- We are a nation.
- We have the right to decide
- The future is in tour hands.

DOMENICA SARA' UNA GRANDE GIORNATA NEI PAESI BASCHI

Una catena umana di migliaia di persone unirà la città basca di Durango (Bizkan) con la città basca di Iruna (Pamplona in Navarra) a distanza di 123 km.

Iruna è la storica capitale dei Paesi Baschi conosciuta internazionalmente per il Festival di San Firmino.

L'iniziativa è stata intitolata "E' nelle nostre mani".

123 rappresentanti dei lavoratori , appartenenti a varie organizzazioni sindacali basche, di cui fa parte LAB, hanno fatto propria e dato sostegno alle tre idee fondanti di questo evento:

- siamo una nazione

- abbiamo diritto a decidere

– il futuro è nelle nostre mani.

8 de Junio: nuestro compromiso con la cadena humana

Los delegados y delegadas que comparecemos hoy ante los medios de comunicación somos representantes de los trabajadores y trabajadoras de 123 empresas. ¿Por qué esta cifra? Porque son 123 los kilómetros que distan entre Iruña y Durango, localidades elegidas por la iniciativa Gure Esku dago para enlazarlas con una cadena humana formada por miles de personas.

De esta manera, queremos mostrar nuestra adhesión a los objetivos y actos programados por Gure Esku dago, en especial a la cadena humana del 8 de junio.

Gure Esku dago es una dinámica a favor del derecho a decidir en Euskal Herria. El derecho a decidir es un derecho democrático y universal recogido en la legislación internacional, y la defensa del derecho a decidir es una actuación democrática.

Sus características son la pluralidad, la diversidad y la participación, proporcionando un paraguas a las actividades organizadas a nivel local en las cuales participamos.

Su principal objetivo es lograr la activación y la adhesión ciudadana a favor del derecho a decidir de los vascos y vascas. Tenemos la convicción de que este tipo de dinámicas son las que pueden hacer avanzar el derecho a decidir.

Porque quiere ofrecer una oportunidad a la reivindicación que existe en la sociedad e impulsar su legitimidad, materializando el derecho a decidir. Quiere poner en marcha a los ciudadanos y ciudadanas; y avanzará mediante la suma y organización de adhesiones personales. De esta manera, se trabajará por unas mayorías sociales, sindicales, políticas e instituciones orientadas al derecho a decidir.

Porque busca trabajar con una actitud integradora y respetuosa, de manera positiva, con el objetivo de unir a ciudadanas y ciudadanos en torno al derecho a decidir. La dinámica se basa en dos principios: pluralidad y diversidad. Busca la complicidad entre diferentes, e impulsando un escenario propicio y cómodo para llevar actuaciones comunes y eficaces.

Porque compartimos las tres ideas básicas de la dinámica, a saber:

- somos una nación
- Tenemos derecho a decidir
- El futuro está en manos de los ciudadanos y ciudadanas en este país.

Por todo ello, en la seguridad de que representamos el sentir de miles de delegados y delegadas y trabajadores y trabajadoras, esta delegación simbólica hace un llamamiento a secundar la convocatoria de la dinámica Gure Esku Dago para el 8 de junio.